



AU & HEERBRUGG

NEOPHYTEN-TAUSCHAKTION 2026

Was ist die Neophyten-Tauschaktion?

Einwohnerinnen und Einwohner der Politischen Gemeinde Au haben die Möglichkeit im Rahmen einer Tauschaktion, invasive Neophyten in ihren Gärten gegen einen Gutschein für ein einheimisches Pflanzenset abzugeben. Sinn und Zweck der Aktion ist es, den eigenen Garten von invasiven Neophyten zu befreien und durch einheimische Pflanzen aufzuwerten. Diese Aktion findet im Herbst 2026 zum ersten Mal statt.

Wie funktioniert das?

Machen Sie den invasiven Neophyten in Ihrem Garten ausfindig, entfernen Sie die ganze Pflanze und kontaktieren Sie telefonisch den Werkhof Au (Tel. 058 228 62 07). Eine Fachperson des Werkhofs wird dann bei Ihnen zu Hause die entfernten Pflanzen prüfen. Anschliessend wird Ihnen durch die Fachperson ein Gutschein für die Pflanzen-Aktion Herbst 2026 des Vereins Pro Riet vom 6. November 2026 ausgehändigt.

Abholort Pflanzensets

Für den gewünschten Abholort und das einheimische Pflanzenset kann sich anschliessend online beim Verein Pro Riet angemeldet werden. Bei den Bemerkungen muss angegeben werden, dass mit einem Gutschein bezahlt wird.

Wann kann ich meinen invasiven Neophyten abgeben?

Nach der Prüfung vor Ort bei Ihnen zu Hause durch eine Fachperson des Werkhofs Au können die entfernten Neophyten bei der Unternehmung Vewert AG, Rosenbergsaustrasse 9, Au, während



Sommerflieder, auch genannt Schmetterlingsflieder

den Öffnungszeiten gratis abgegeben werden. Öffnungszeiten Unternehmung Vewert AG: Montag bis Freitag morgens ab 7.00 bis 12.00 Uhr und nachmittags ab 13.00 bis 17.00 Uhr.

Wie viele Gutscheine sind pro Person möglich?

Pro invasivem Neophyten-Strauch wird ein Gutschein ausgestellt. Pro Person und Haushalt werden maximal zwei Gutscheine abgegeben. Die Gutscheine sind personalisiert und können nicht an Personen ausserhalb des gleichen Haushaltes übertragen werden. Bestellschluss ist der Freitag, 23. Oktober 2026.

Wo und Wann hole ich mein Pflanzenset ab?

Die bestellten Sets mit einheimischen Pflanzen können am Freitag, 6. November 2026 zwischen 16.30 Uhr und 18.00 Uhr in Rheineck, Berneck, Widnau, Diepoldsau, Altstätten, Buchs oder Vilters

abgeholt werden. Die Abholorte werden vom Verein Pro Riet definiert und müssen bei der Bestellung angegeben werden.

Wie und wo bestelle ich die kostenlosen Sets?

Als Ersatz können über Pro Riet ab August 2026 auf der Homepage (www.pro-riet.ch/pflanzen-aktion) pro Gutschein kostenlos Sets mit einheimischen Pflanzen bestellt und abgeholt werden. Zur Auswahl stehen Wildblumen, Wildrosen und Wildsträucher. Die detaillierten Pflanzenlisten sind auf der Pro Riet-Webseite veröffentlicht. Bestellschluss ist der 23. Oktober 2026. Später eingehende Bestellungen können leider nicht mehr berücksichtigt werden. Die kostenlose Abgabe erfolgt ausschliesslich gegen Vorlage eines Gutscheins. Weitere Informationen des Kantons St. Gallen zur Praxishilfe Neophyten finden Sie über den QR-Code.



NEUBAU GEMEINSAME RÄUME AU

Baustart am 14. September 2026

Am 14. September 2026 starten die Bauarbeiten für den Neubau der gemeinsamen Räume «Auruum» im Zentrum von Au. In einer ersten Phase erfolgen die Baustelleninstallation und der Rückbau der bestehenden Gebäude. Anschliessend beginnen die Grabarbeiten und die Erstellung des Neubaus.

Während der Bauzeit kann es zeitweise zu erhöhtem Lärm und zusätzlichem Verkehrsaufkommen kommen. Aufgrund der unmittelbaren Nähe zu den Schulanlagen wird der Sicherheit der Schülerinnen und Schüler besondere Aufmerksamkeit geschenkt. Die Schulwege werden während der gesamten Bauzeit sichergestellt. Wo bestehende Wege nicht genutzt werden können, werden Umleitungen eingerichtet und entsprechend signalisiert. Die Parkplätze zwischen Pfarreiheim und Schule stehen während der ganzen Bauzeit nicht zur Verfügung.

Die Bauherrschaft und die Bauleitung bitten die Bevölkerung um Verständnis für die vorübergehenden Einschränkungen und danken für die Rücksichtnahme während der Bauphase. Es wird auf eine unfallfreie Bauzeit gehofft und sich gefreut, dass nach langer und intensiver Planung endlich die Baumaschinen auffahren und der Start erfolgen kann. Weitere Infos zum bisherigen Verlauf des Projekts «gemeinsame Räume» sind unter dem QR-Code zu finden.



ZEUGENAUFRAF

Wiederrechtliche Ablagerung von Sperrgut

Im Zeitraum vom 25. bis 26. August 2026 wurde bei den Unterflurcontainern an der Karl-Völker-Strasse diverses Sperrgut widerrechtlich deponiert. Das Abfallgut war nicht mit den erforderlichen Gebührenmarken versehen. Die Gemeinde bittet Personen, die im genannten Zeitraum entsprechende Beobachtungen gemacht haben oder Angaben zur Herkunft des Sperrguts machen können, sich beim Werkhof (Tel.-Nr. 058 228 62 07) zu melden. Wir weisen darauf hin, dass das Deponieren von Abfällen aller Art ohne die erforderlichen Gebührensäcke oder Gebührenmarken als Littering bzw. widerrechtliche Abfallentsorgung gilt und von der Gemeinde entsprechend gebüsst werden kann.



Widerrechtliche Ablagerung von Sperrgut an der Karl-Völker-Strasse

SAMMELTERMINE

Grünabfuhr

Au: Mittwoch, 16. September 2026

Heerbrugg: Donnerstag, 17. September 2026

E-Mail und SMS-Informatinosdienst

Mit Anlegung eines Benutzerkontos kann an wichtige Termine wie Sammlungen erinnert werden. Infos finden Sie unter www.au.ch mit dem Stichwort «Abo-Dienste».

BAUVERWALTUNG

Erteilte Baubewilligungen im ordentlichen Verfahren

- Sieber Andreas und Catrina, Rietstrasse 13, Widnau; Neubau eines Doppelteinfamilienhaus (Nördlicher Gebäudeteil), Installation einer Luft/Wasser-Wärmepumpe und einer Photovoltaikanlage, Wiesenstrasse 8, Au
- Sieber Tamara, Rheinstrasse 2a, Heerbrugg; Neubau eines Doppelteinfamilienhaus (Südlicher Gebäudeteil), Installation einer Luft/Wasser-Wärmepumpe und einer Photovoltaikanlage, Wiesenstrasse 8a, Au

Erteilte Baubewilligungen im vereinfachten Verfahren

- N & B Immobilien AG, Wiesentalstrasse 9, Oberuzwil; Sanierung von Mehrfamilienhäusern (Grundrissanpassung, Fensterersatz, Fassadenanstrich), Einbau einer Wohnung sowie eines Ateliers, Feldstrasse 5/7, Heerbrugg

- PESA Immobilien AG, Gewerbestrasse 2, Widnau; 2. Projektänderung: Installation anderer Luft/Wasser-Wärmepumpe Modelle, Alpsteinstrasse 1, 1a, 1b, Au
- Ortsgemeinde Au, Bachstrasse 1, Au; Installation einer Klimaanlage, Wieslistrasse 7, Au
- Graf Thomas und Barbara, Sevihornweg 6, Au; Sanierung des Dachs und Ersatz der bestehenden Fenster
- StWEG Hauptstrasse 105, Au, c/o Ivo Hutter Immobilien treuhand, Rathausplatz 6, Berneck; Installation von zwei Luft/Wasser-Wärmepumpen (Kaskade), Hauptstrasse 105, Au

- Halberstadt Markus und Schwarz Halberstadt Bettina, Gartenstrasse 2, Heerbrugg; Anbau eines Balkons mit Treppe
- Staub Frank, Falkenweg 4, Au; Installation einer Luft/Wasser-Wärmepumpe
- Politische Gemeinde Au, Kirchweg 6, Au; Erstellung eines Regenwasserkanals (Grundstück Nr. 579 bis Binnenkanal), Espenstrasse, Au

Erteilte Baubewilligungen im Meldeverfahren

- Egger Albert, Sevihornweg 10, Au; Installation einer Photovoltaikanlage inkl. Speicher
- Solexus Switzerland GmbH, Hauptstrasse 71, Staad; Installation einer Photovoltaikanlage inkl. Speicher, Erikaweg 1, Au

ACHTSAM PILZE SAMMELN

Die Pilzsaison hat begonnen

Die Pilzsaison hat begonnen und lädt auch in diesem Jahr zum Sammeln in den Wäldern der Region ein. Aufgrund der anhaltenden Trockenheit wachsen die Pilze dieses Jahr jedoch etwas später als üblich. In der Region können unter anderem folgende gängigen Speisepilze gefunden werden: Steinpilze, Eierschwämme und Täublinge.

Vorschriften beim Pilzesammeln

Das Sammeln von Pilzen ist mit Vorschriften verbunden. Diese können sich nach Gemeinde und Kanton unterscheiden. In der Gemeinde Au ist das Pilzesammeln an allen Wochentagen erlaubt. Pro Person dürfen unabhängig von der Pilzart maximal 2 Kilogramm Pilze pro Tag für den privaten Gebrauch gesammelt werden. Grundsätzlich verboten ist das Sammeln, Ausgraben oder mutwillige Beschädigen gefährdeter Pilzarten. Beim Sammeln gilt deshalb: Nur Pilze mitnehmen, die eindeutig bestimmt werden können, und auf einen schonenden Umgang mit der Natur achten.



Privat gesammelte Steinpilze

Welche Pilze sind geniessbar?

Selbst gesammelte Pilze sollten vor dem Verzehr immer von der zuständigen Pilzkontrollstelle kontrolliert werden. Dies gilt insbesondere bei Unsicherheiten oder wenn verschiedene Pilzarten mit-

einander vermischt wurden. Denn nur einwandfrei bestimmte oder kontrollierte Pilze sichern vor Vergiftung.

Pilzkontrollstelle Rheineck

Die nächste Pilzkontrollstelle befindet sich in Rheineck. Dort können Funde nach telefonischer Anmeldung das ganze Jahr über beim Pilzkontrollleur Friedrich Matzer (Tel. 071 888 22 41) überprüft werden.

Weitere Informationen

Weitere Informationen, wie gesetzliche Bestimmungen oder Empfehlungen für das Pilzesammeln finden Sie online auf unserer Gemeinde Homepage (www.au.ch) unter dem Begriff «Pilzkontrollstelle», oder auf der Homepage der Vereinigung amtlicher Pilzkontrollorgane über den nebenstehenden QR-Code.





KIRCHEN

Evangelische Kirchgemeinde Berneck-Au-Heerbrugg

Gottesdienste

Am Samstag, 12. September 2026 lädt die Evangelische Kirchgemeinde in die Kirche Heerbrugg zum «Sound & Segen»-Gottesdienst mit Schlagermusik zum Thema «Aber bitte mit Sahne» ein. Beginn ist um 18.30 Uhr. Gestaltung des Gottesdienstes mit Pfarrerin Barbara Damaschke-Bösch und Pfarrer Matthias Damaschke, sowie Musik von Sina Knaus (E-Piano) und Barbara Damaschke-Bösch (Gesang). Anschliessend gibt es einen passenden Imbiss.

Am Sonntag, 13. September 2026 findet um 10.00 Uhr in der Kirche Balgach der Gottesdienst mit Vorstellung der neuen Konfirmandinnen und Konfirmanden mit Pfarrerin Barbara Damaschke-Bösch, Pfarrer Hansueli Walt und David Burgstaller an der Orgel statt.

Am Sonntag, 20. September 2026 wird um 10.00 Uhr in der Kirche Berneck der Bettags-Gottesdienst mit Abendmahl mit Pfarrerin Edina Oláh gefeiert. Es gibt Musik vom Männerchor Au Berneck. Zum anschliessenden Grillplausch sind alle herzlich eingeladen.

Andachten

Die Andachten finden jeweils am Mittwoch um 9.00 Uhr in der Kirche Heerbrugg an folgenden Daten statt: 16. September 2026 und 23. September 2026. Am Mittwoch, 16. September 2026 findet um 18.00 Uhr in der evang. Kirche Berneck eine Meditation zu den Glasfenstern von Walter Jüstrich statt. Gestaltet wird die Meditation von Pfarrerin Barbara Damaschke-Bösch.

Ökum. Kiliikinder-Fiir Berneck

Donnerstag, 10. September 2026 um 16.15 Uhr in der Heiligkreuzkapelle Berneck mit der Geschichte der kleinen Raupe Nimmersatt. Es singen die Singvögel Berneck und anschliessend gibt es einen Zvieri.

Ökum. Mittwoch-Treff

Der Mittwoch-Treff findet am Mittwoch, 16. September 2026 ab 11.30 Uhr bis 16.30 Uhr im Lindenhaus Berneck zum Thema: «Die Friedentaube» statt. Anmeldungen gerne bis Sonntag vor dem Treff an das Sekretariat.

Katholische Kirchgemeinde Au Rosenkranz der Frauen

Am Donnerstag, 17. September 2026 ist Rosenkranz der Frauen um 14.00 Uhr in der Pfarrkirche.

Eidgenössischer Dank-, Buss- und Bettag

Am Samstag, 19. September 2026 um 17.00 Uhr feiern wir den Gottesdienst zum Eidgenössischen Dank-, Buss- und Bettag. Der Männerchor Au-Berneck wird diese Feier musikalisch mitgestalten.

KIK-Nachmittag

Am Mittwoch, 23. September 2026 ist ab 14.00 Uhr KIK-Nachmittag im Pfarreiheim.

Katholische Kirchgemeinde Heerbrugg

Eucharistiefeier

Samstag, 12. September 2026, 18.15 Uhr mit Pfarrer Josef Benz, Sonntag, 13. September 2026 18.15 Uhr mit Pfarrer Juan José Seggara Gómez (zweisprachig Deutsch/Spanisch). Sowie jeden Dienstag um 09.00 Uhr mit Pfarrer Josef Benz

Ökumenische Taizé Andacht

Freitag, 18. September 19.00 Uhr mit Claudia Gächter, Edina Olah und Sabine de la Poza in der Evang. Kirche. Musikalische Begleitung: Patrik Brülisauer und Leandro Wetterau

Gottesdienst mit den Firmanden

Samstag, 19. September um 18.15 Uhr ladet das Seelsorgeteam alle Gläubigen zum besonderen Gottesdienst mit den Firmanden ein. Musikalisch Begleitung: Sängerin Irene Dornig und Piano.

Rosenkranzgebet

Dienstag - Freitag jeweils um 17.20 Uhr

OFFENE JUGENDARBEIT

Motto für September: Respekt

Auer Kilbi, 13. September 2026

Crepes zubereiten von 13.00 bis 18.00 Uhr.

Clean-Up-Day, 19. September 2026

Ab 13.30 Uhr im Jugendtreff Au bis 16.00 Uhr bei der Reformierten Kirche Heerbrugg. Anschliessend gibt es gratis Hot-Dogs zum Zvieri.

Girls only, 24. September 2026

Ab 14.00 bis 18.00 Uhr ein Treff für Mädchen.

Offene Turnhalle, 25. September 2025

Ab 14.00 bis 17.00 Uhr in der Turnhalle Wees in Au. Vorbeikommen und bewegen - kostenlos und ohne Anmeldung.

Weitere Programminfos über den QR-Code



OBERSTUFE MITTEL-RHEINTAL

Ersatzwahl für ein Mitglied des Oberstufenschulrats

Nach dem Rücktritt des amtierenden Oberstufenschulrats Dominik Büchel, sucht die Oberstufe Mittelrheintal eine Nachfolge. Hierzu findet am 27. September 2026 eine Ersatzwahl statt. Zur Wahl stellen sich folgende Bewerber/innen.

Bettina Weder

Wohnort

Erikaweg 4, 9434 Au

Geburtsdatum

11. Juni 1979

Beruf

Ingenieurin FH, MAS/Projektleiterin Forschung & Entwicklung

Hobbys

Mountainbiken, Reisen und Zeit mit der Familie verbringen

Motivation für die Kandidatur

Als Ingenieurin und Mutter liegt mir die Zukunft unserer Jugendlichen am Herzen. Ich möchte meine Erfahrung in Projektleitung und Betriebswirtschaft einbringen, um die Oberstufe Mittelrheintal aktiv, lösungsorientiert und zukunftsfähig mitzugestalten – für eine starke Schule in unserer Region.



Manuel Koller

Wohnort

Au

Geburtsdatum

6. April 1992

Beruf

Unternehmer und Geschäftsführer KOF AG Rückbautechnik

Hobbys

Sport, Natur, Persönlichkeitsentwicklung

Motivation für die Kandidatur

Mit Herz, Hand und Verstand für die OMR. Als ehemaliger OMR-Schüler, Unternehmer, Berufsbildner und Vater liegt mir die Zukunft unserer Jugend am Herzen. Ich möchte zuhören, verstehen und meine praktische Führungs- und Lebenserfahrung einbringen – mit Menschlichkeit, Verantwortung und Weitblick.



Marco Oeler

Wohnort

Hefelweg 5, 9436

Balgach

Geburtsdatum

14. August 1976

Beruf

Manager für Business Analyse im IT-Dienstleistungssektor

Hobbys

Klemmbausteine, Radfahren, Musik und Filme

Motivation für die Kandidatur

Ich kandidiere für den Oberstufenschulrat, weil mir eine starke Schule, gute Rahmenbedingungen und hohe Bildungsqualität wichtig sind.



ALTERS- UND PFLEGEHEIM HOF HASLACH

Dritter Vortrag im Jahr 2026

«Ernährung 60+: ausgewogene und bewusste Ernährung im Alter»

Die Ernährung spielt eine wesentliche Rolle für unsere Gesundheit, für unsere Leistungsfähigkeit und unser Wohlbefinden. Vor allem mit dem Alter gewinnt eine bedarfsgerechte Ernährung zunehmend an Bedeutung, denn mit zunehmendem Alter verändert sich der Körper. In diesem Vortrag wird

erläutert, worauf bei der Ernährung im Alter geachtet werden soll, um sich ausgewogen zu ernähren. Dabei wird aufgezeigt, dass ausgewogene Ernährung nicht teuer sein muss. Alle Teilnehmenden sind im Anschluss herzlich zu Kaffee und Kuchen eingeladen. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich. Der Vortrag findet am Mittwoch, 14. Oktober 2026 ab 14.00 bis 15.00 Uhr im Mehrzweckraum des Alters- und Pflegeheims Hof Haslach.

BIBLIOTHEK LUDOTHEK AU

Wiedereröffnungsfest

Die Bibliothek Ludothek Au ist wieder zurück in ihrem Gebäude an der Hauptstrasse 49. Zusammen mit allen Interessierten soll das gefeiert und die neueingerichtete Bibliothek Ludothek Au gezeigt werden. Der Raum ist heller und die Medien übersichtlich angeordnet. Neu eingekaufte Medien liegen für die Ausleihe bereit.



Eingang zur wiedereröffneten Bibliothek Ludothek Au

VEREINE UND ORGANISATIONEN

Samariterverein: Kurs «Notfälle bei Kleinkindern»

Der Samariterverein Au-Heerbrugg bietet am Freitag, 9. Oktober 2026 von 19.00 bis 22.00 Uhr und am Samstag, 10. Oktober 2026 von 09.00 bis 12.00 Uhr einen Kurs zu Notfällen bei Kleinkindern an. Der Kurs findet im Samariterlokal im Feuerwehrdepot Heerbrugg statt. In realistischen Szenarien üben die Teilnehmenden praxisnah, Erste-Hilfe-Massnahmen bei Kleinkindern sicher anzuwenden. Themen sind unter anderem Alarmierung, Gefahren, Kinderkrankheiten, häufige Notfälle im Kleinkindalter und Wiederbelebung. Der Kurs richtet sich an Eltern, Grosseltern sowie Gotti und Götti. Auskunft erteilt Roland Wetli unter Telefon 071 744 43 04 oder über samariterverein-au-heerbrugg.ch.

65+ Au-Heerbrugg: Musikalischer Nachmittag

Der Verein 65+ lädt zu einem gemütlichen, musikalischen Nachmittag in die Mehrzweckhalle Au, am Samstag, 3. Oktober 2026 um 14.00 Uhr ein. Es gibt Kaffee und Kuchen. Anschliessend sorgt Reinhold Pfahl, ein bekannter und routinierter Musiker mit abwechslungsreichem Programm für Unterhaltung. Er spielt internationale Balladen und Klassiker – für jeden Geschmack etwas. Mitsingen, Mittanzen oder einfach geniessen und zwischendurch ein lustiger Witz. Zum Ausklang des Nachmittags wird Poulet-Geschnetzeltes an Rahmsause mit Spätzle und Gemüse serviert. Unkostenbeitrag: CHF 25 (alkoholische Getränke sind separat zu bezahlen). Anmeldung bis 25. September 2026 an: Ursula Zoller, 071 744 29 44, Marlis Zoller, 071 744 33 27, Heidi/René Schawalter, 079 295 08 60 oder per E-Mail unter www.silberjahre.ch/65Plus/Anmeldung.

Kulturraum Stellwerk Heerbrugg

Die Altstätter Künstlerin Andrea Wild zeigt im Kulturraum Stellwerk Heerbrugg ab 18. September 2026 bis 27. September 2026 ihre eigens für diese Ausstellung geschaffenen Werkserien eines bildhaften Sky Diarys und eines Wort-Tagebuches von 2025 unter dem Titel: Stimmung, Emotion, Impression. Öffnungszeiten: freitags 18.00 bis 20.00 Uhr, samstags und sonntags 14.00 bis 18.00 Uhr. Der Eröffnungs-Apéro am Freitag, 18. September 2026 um 19.00 Uhr mit Musik von Cool Change. Weitere Infos unter: www.kulturraum-stellwerk.ch oder www.andreawild.ch

WIR GRATULIEREN

Die Gemeinde Au gratuliert in dieser Rubrik jeweils den Jubilarinnen und Jubilaren, welche hohe Geburtstage feiern. Folgende Jubilarinnen und Jubilare feiern im nächsten Monat Geburtstag:

80 Jahre: Erwin Lutz, Hedwig Schneider, Walter Niederhäuser, Erich Bürki, Euplio Capuano

90 Jahre: Franz Deutschmann

HANDÄNDERUNGEN

Handänderungen August 2026

Die Handänderungen vom August 2026 finden Sie auf der elektronischen Publikationsplattform des Kantons St. Gallen. Der untenstehende QR-Code «Amtliche Publikationen» führt dorthin.

AMTLICHE PUBLIKATIONEN

Die rechtsverbindlichen, amtlichen Publikationen der Politischen Gemeinde Au finden Sie auf der elektronischen Publikationsplattform des Kantons St. Gallen unter www.publikationen.sg.ch. Mit dem QR-Code gelangen Sie auch mit Ihrem Mobile schnell und unkompliziert auf die Plattform des Kantons und können auf die Informationen der Gemeinde Au zugreifen.



IMPRESSUM

Die nächste Ausgabe erscheint am Donnerstag, 24. September. 2026. Redaktionsschluss: Montag, 21. September 2026, 18.00 Uhr.

Mit dem QR-Code gelangen Sie auch mit Ihrem Mobile schnell und unkompliziert zu den Mitteilungsblättern unserer Gemeinde.



Verantwortlich: Pascal Giger, Marcel Fürer
Facebook: www.facebook.com/GemeindeAu
Instagram: [politischegemeindeau](https://www.instagram.com/politischegemeindeau)
Auflage: 4'600 Exemplare

Gemeindeverwaltung | Gemeinderatskanzlei
Kirchweg 6 | 9434 Au | T 058 228 62 10 |
info@au.ch | www.au.ch